

Zeitschrift: Le nouveau conteur vaudois et romand
Band: 94 (1966)
Heft: 1-2

Artikel: Le "Groupe folklorique Delémont"
Autor: L'Aidjolat
DOI: <https://doi.org/10.5169/seals-234418>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 30.03.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Le « Groupe folklorique Delémont »

C'est ainsi que se nomme, désormais, le sympathique groupe delémontain qui défend et perpétue les traditions jurassiennes avec enthousiasme.

Après sa présentation dans sa nouvelle formation mixte, il y a peu de temps, lors de son concert du 29 janvier, où l'art populaire avait une place d'honneur par les chants et la danse, voici que le nouvel ensemble a inauguré, en juin, ses costumes bourgeois masculins style 1850.

Fondé en 1939 par feu le Dr Gustave Riat, il ne comprenait que des dames et demoiselles. Ce « Groupe des costumes jurassiens » — c'était alors son nom — eut une intense activité sous la direction habile et dévouée de Mlle Hof. En 1944, les répétitions régulières furent suivies de danses populaires dirigées par Mlle Gyr.

Sans doute, ne pouvons-nous citer ici toute l'activité et les succès du groupement : concerts, soirées-radio, invitations, réceptions, telles « La Capeline de Menton », les « Bouèbes et Diaïchottes de Montbéliard », le « Groupe folklorique de Luchon », et puis cortèges, fêtes fédérales des costumes, manifestations officielles, concours, Noël, concerts de bienfaisance.

En mai 1964, le Chœur des costumes jurassiens se transforme en chœur mixte. Une belle volée d'hommes apporte son concours aux valeureuses et tenaces chan-

teuses. Sous l'impulsion dynamique de sa présidente, Mme Jeanne Piegay, le nouvel ensemble décide de confectionner un costume masculin, modèle 1850. Il fut choisi un habit s'harmonisant bien au genre de beauté de la ville : c'est un authentique produit du terroir.

Le nouveau groupement s'appelle désormais *Groupe folklorique Delémont*. Il comprend 65 exécutants — dont 25 hommes — sous la compétente direction de M. Châtelain, plus un groupe de danse fort de 24 danseurs et danseuses conduit par Mlle Morf, une spécialiste de la chorégraphie. C'est le 11 juin dernier qu'il a inauguré ses costumes masculins avec tout le cérémonial que cela comporte, dans l'allégresse générale : joyeux cortège dans les rues de la cité, réception à l'Hôtel de Ville avec cérémonie appropriée, discours, vin d'honneur, puis grand concert à la halle du château, suivi d'une soirée familiale très réussie.

* * *

Bravo ! tchaintous et tchaintouses de D'lémont ! Mit'naint que les hannes sont bin retçhîntçhenès, en djipons et tchainpès de boérdgeais d'lai vèlle, en blancs cols et frâches graivates, ès poéyant faire raipé en yôs compaignes ! Qué piaïji se s're pou nos de vôs voüere défilaie, d'écoutaie vôs tchainsons, de vôs aippiâdgie des mains et des pies ! I vôs soite boinne tchaince et londge vie. L'Aidjolat.



Chic
Confort
Élégance
Résistance
avec :

MARTINOLI

Chaussures _____ réparations
DELÉMONT Téléphone (066) 2 11 88

Po to ço que vos â nécessaire
ai n'y é qu'enne boënnè aidrassè :

Gonset

Delémont Téléphone (066) 2 14 96